

خبرنامه

۱۲۵۶

مجیدی بکرمدن برسنهك اونه بدلی ایکی یوز غروش والی آیلغی یوز
اون غروش و اوچ آیلغی اتش غروشدر برسنهك پوسته اجری
سکسان الی غروشدر

داخلیه صحیفه سده در ج ایدر بله جنک هر نوع مواددن اهمیت و حجم
و نوسه کوره اجرت استور و شرکت و بانقه اعلامیه جنک هر سطرندن
بش غروش نور اعلانات عادیه بازارلقه طبع اولنور

ربیع الاول ۱۲ سنه هجری ۱۳۰۰

بازار ابرسی

کانون ثانی رومی ۱۰ سنه ۱۲۹۸ کانون ثانی افرنجی ۲۲ سنه ۱۸۸۳

اشبوریده سیاسیات و معارف و نفعه و تجارت و ادبیات و حیات عثمانیه به ازم و سلامت وطنه متعلق هر نوع مواددن باحث و منفعت عمومی به متعلق اولوب اغراض شخصیه و وارسته هر درلو اوراقی درجه طالب رنجام وطندر که هر کون نشر اولنور مطبعه
و اداره خانه سی باب عالی قار شوشنده عدلیه جاده سنده طرق داره سنده در

اجال احوال

بلغارستان و روم ایلی شرقی حقه (استون)
غزنه سنک اجمالی منظور فیه اولمیدر مذکور
اجالک نهدیک ایستدیکنی اکلامق مشکل اولوب
شوقدر که کرک بلغارستان و کرک ارمنی مسکون
محلر حقه عطف نظر دقت زمانی اولدیغی
انکار اولنه من ز را روسیه ک کرچه دوستلغه
دها اعتماد اولنه یلور و مدت معلومه مرور
ایندی یلنور ایسه ده حالده شو یوله روایتلرک
عاری عن اساس عدلیه بستیون اهمیت حسابه
الز ایسه ک او زمان هفت ایش اولور علقو
پاشا کر چه اظهار صداقت اید یور
کور بندور

بروم ایلی شرقی و البسنه دوشنده بودر انجق
صوفیه ایله قلبه اراسی اوزاق اولوب هر ایکی دخی
بردن انقسام ایش اولغین یونک بینه اتحادی یولتیقه سی
اولمی ظنی ایله کچنلده اوستریا روسیه ک بعض
تکلیفی روایتی بردن خاطر کلدکه بالطبع نه یوله
بلغارلرک محافظه سی خصوصه اعتنا اولمقلغه
ایدار ایلده چکنی حساب اید یور

بلغارلر ارمنلرک شو یوله فکرلندن نه حصوله
کله چکنی فهم ایدمه یانلر یوق دکلسده روسیه دخی
شو زمانده یوله علنی رسملک سیاسی اخاذندن
اورو یاه قارشو کندوسی تیاهدایتلر مکده اولغین
شو شیلری استعدادات محلیه ایله پانسلاو یزیمه و رهم
هر حالده نهیلر مه قارشو اتی نهیلر جمعیلرک
الغاسله پانسلاو یزیم دخی روسیه مظهر احترام
اولش اولغین اولبلده دقت سیاسیه مقتضیدر

مصر حقه اولی قدر رفکر در میان اولمیشی
دخی محضا مصرک بر سعادخاله مقارنته منعطف
دکدر مصرک متهدی طرفندن تهدید کوریشی
حسدله سودانک مصری قوت حاضر سبله طو جغه
حکم ایدمه میر احتمالک سودانده متهدی بی دفع
ایچون هساکر موجوده دخی کفایت ایدمه مسون
عساکر مصری یونک اوزر بینه باکر پاشا قوماندان
تعیین اولمشدر باکرک قوماندانلغه بر عجمی
ادمک ارسالندن بشقه بر معنی و برله من اکر
امرای مصریه دخی کینسه دها او بر حرکت
ایده یلوردی باکر جسور بر عساکر در انجق
سودانده متهدی عساکری اولور سودان
یونک رقعه در احتمالک متهدی بستیون قبائل
عرب ایله مظاهرت یوله یلنور ظن اولنور که
مصرک سعادخاله اعاده ایچون اورو یالو ژاندرمه
ایل انکلیز عساکری یوله میه قندر بناعلیه مصر
عسکری المانیاهسکرنک المانیاه قلب اولدیغی
کی دولت عثمانیه قلبه مصر قرعه سی ممالک
عثمانیه ارسال ایل اورادن دائمی صورتلر بمن
وساره کی مصر نصف اردو کوندر یلور ایسه
اولخاله هم خدیو یت و هم صر یت و هم سودان
محافظه اولمش اولور مصرک کندی عساکرندن
ایسه بالطبع کور بلان حال معلومدر ارناود
ژاندرمه سی ایل اور و پاندرمه سی ایسه
کچمه مدی

بناعلیه مصر عسکر ینک نصفی ترک و نصفی عرب
اوله رق تشکیل اولمیشی و ژاندرمه سی دخی نصفی
ارناود و نصفی عرب اوله رق تشکیل ایتسی ایل
اورانک سعادخاله استحصا اولنه یلور یوقسه
اجنسی ایل مصر لیلرک معیشتی ممکن اوله من کی
کور بندور حتی دولت عاییه یوله ممالک بعیده ده
یکچیر یلردن قوللر کوندر و یوکون تونس
و طرابلسده یلنور الان موجوددر قول اوغلاری
یونره منسوبلر دیک که اداره مصریه ک ایل
اجنسی ضابطانک و نشر اتش ک کزنی ایل ایلرولمی
ممکنسدر اوت معلولاندر لکن مصریکدن
ترقیه ایلی اعتبار

توجهات

حلب ژاندرمه قوماندانی سعادتلو شاهین بکک
کا کان خدمتده ایقا اولمق اوزره عهده سینه
رتبه رفیعیه میرمیزی
طر بزون ولایتی مرکز بدایت محکمه سی جزا
داره سی ریاستی از ضرور بدایت محکمه سی مدعی
عمومی معاونی علیکنایه افندی به

از ضرور ولایت بدایت محکمه سی مدعی
معاونلکی طر بزون مرکز بدایت محکمه سی جزا
داره سی رئیس عزتو حاجی حسن افندی به
توجه یورلشدر

جزا بر بحر سفید ولایتی داخلنده واقع ایحصاره
جزا بر سی قائمقاملغه قترن قائمقامی سابق یونای
افندی

سرفیقه سخافی داخلنده کائن قترن قضایی
قائمقاملغه ایحصاره قائمقامی سابق سلیمان
وهی افندی

از ضرور ولایتی داخلنده واقع باسینلر قضایی
قائمقاملغه اسپر قائمقامی سابق حسین بک
ولایت مذکور داخلنده واقع اسپر قضایی
قائمقاملغه باسینلر قائمقامی سابق احسن
افندی تعیین یورلشدر

توجهات علیه

محکمه تفتیش مستشارلغی شیخ زاده فضیلتلو
توفیق افندی حضر تریبه

مسققات و مستغلات و قفیه ک سندات اداره سجه
فراغ و اتقالی معامله اجر ایسه سنک جهت شرعیه سی
مأمور یت محکمه تفتیش مستشاری سابق
فضیلتلو عمر حلی افندی به توجه یورلشدر

مولد باسعادت حضرت نبوی ربیع الاولک اون
ایکچنی بازار ابرسی کچمه سی اولدیغی جهته
یوسنه مبارکک لیل مذکور ه سی دخی لیل اثینه
مصادف اولدیغندن باهموم مسلمین موجدن ایچون
بر خیر فالعد اولنور تصادفات مسوده دندر
بر معادبو کون منقبه مولد نبوی قرائت اولمق اوزره
الای معتاد اجرا اولنه چنندن اکثر دوا عالیه ک
تعطیل معتاددر

یخسینه کونی اطولده بولسان ملت عیسویه
خاچی صوبه اتمق اوزره ساعت درت قرارلنده
قنلی اطوده واپور اسکله سنه کلب دکر خاچی
القا ایشلدر بر معتاد یونق اوزره اوچ نفر
ادم دکر ایلوب یولردن ایلیاوغلی دعتری خاچی
در دستله ساحل سلامه چیققی اوزره ایکن تلاحم
در یادناشی غریقا فوت اولش واورده بولنان
منبطیلر واسطه سیله نهشی ساحله چیقارلشدر

انکلهتره پارس سفیری لورد (لایونس) ک
فرانسه رئیس وکلا و خارجییه نظری موسیو
(دوقیرلر) ه انکلهتره دولتی طرفندن تسطیر اولنوب
یوندن اولباب عالی به تبلیغ ایداش اولان تلغرافنامه
عمومی شهر حالک اون دردیجی کونی تبلیغ
ایش و بولتلغرافنامه بینه اووقته دولتلرک هسینه
تبلیغی مقرر بولنش ایلوی (نان) غزنه سنده
کورلشدر

(قوروسپوندس پولتیق) ک در سعادندن الوب
نشر ایلدیجی حواذه نظراً باب عالی انکلهتره ک
خانده عالی سلاطین و امراء و اعیان و اشراف
اولان قورفرانسده مرخص بولندرمق حقه
واقع اولان دعوتیه اجابت الوب دول ساره اثریه
افتقا قورفرانس مذکوره لوند سفیری و سوریس
پاشایی مرخص تعیین یورره حق اولدیغی حالده
مصلح فیه ایچون طوبه قومیس یونسده مرخص
بولنان قسطنطنین قره تودوری افندی بی سفیر
مشار الیه معاون تعیین ایلده چکمش

عثمانی و قره طاع حدودلر بی تحدیده مأمور اولوب
الیوم جتینه ده بولسان دولت علیه قومیسرلرک
در سعادندن ایستدکاری تعلیمک ورودینه انتظار
قره طاع مأمور لریله مذاکراتی تعطیل ایش
اولدقاری و یانه دن وارد اولان اخبار دن
اکلاشلشدر

فرانس و کلاسنک شهر حالک اون دیجی کچن
صالی کونی صبا حلین خارجییه نظارتده عقد
انجمن مشورتله ابتدای اجتماعلرله اوکون مجلس
اعیان و معوثله قرائت اولمق اوزره مصالح
مصریه حقه در بیانده مسوده سی قرارلشدر مش
اولدقاری و یونک اوزرینه مجلس وکلا رئیس
و خارجییه نظری سنک مجلس معوثانه کتدیجی (نان)
غزنه سی یازمشدر

(ازانس هواس) ک استانبولدن الوب غزنه نشر
ایستدردیجی بر قطعه تلغرافنامه ماله نظراً ایثالی
دولتی در سعادت سفیری قونت (قورق) طرابلس
غربه ایثالی قونسولوسنک اوشافی حقه واقع
اولان ترصدن طولانی رضیه مناسبه طلبی متضمن
تعلیمات لشددر سفر مشار الیه اشبو طلبیه رار
مأمور ین محلیه ک حاده مذکوره حقه و قوبولوب
باب عالی بی ایثالی حکومتندن قونسولوسی تو یخ

طلبنه سوق ایش اولان مهر و ضات حقه باب عالی به
عرض شکایت دخی اید چکمش

(استاندارد) غزنه سی در سعادت مخبری انکلهتره
دولتی در سعادت مصلحتکداری موسیو (ویندهام)
ایله مسئله مصریه حقه بر محاوره ایلدیجی و بو
محاوره ده موسیو (ویندهام) ک انکلهتره دولتی
طرفندن بو کره تسطیر اولان تحریرات عمومییه ک
لوندیه قایتنه سنک مصره عدلیه و مالیه و عسکر به
خصوصاتی ایچون حسن ایدار بی تأمین و سوش
قنائک امتیحتی محافظه سیله مقتضی کور دیجی کافه
تداییری حاوی بولندیغی افاده و ادعا ایش ایلرکی
مذکور غزنه به یازمشدر

(قوروسپوندس پولتیق) غزنه سنده قاهره دن
بروچاتی یازلشدر

حبشستاندن الثان اخبار اخیریه نظر اقرال (یوحنا)
غالباً حال کندوسی مصر ایله محاربت خیل اید یور
و حتی مصر علیه بر فرقه سفر به ک قوماندانسی
در عهده اید چک کی غایبده بولنه یور حبش ایل
اولندیغه دار اولان اخبار اخیریه ک بو کونی کون
اسادن عاری اولدیغی اکلاشلشدر قرائل مشار الیه
هیچ بروقت اشو لمانی طلب ایتوب بحر ساحلنده
هر زه سی اولور ایسه اولسون بر نقطه ک اکنسای
و حدود شمالیه ک (مونترجر) ک واسطه سیله
مصره ضمیمه ملک ایدیلان ممالکک تسخیرندن
اول موجود اولان استاقوبه توفیقاً تنظیمه قانع
وراضی ایش

میلاد عیسی (ع) تورطیسی تعطیللارندن رو
اوستریا مجلس معوثانک شهر حالک اون بشجی
کونی اینک دفعه اوله رق اجتماع ایلدیجی و مالیه
ناظر سنک ابراد و شخصی و صنعت و برکوری
حقه بر لایحه تقدیم ایش اولدیجی و اسکله ک مصر
حقه کی تحریرات عمومییه سنک شهر مذکور ک
اون اوچجی کونی و یانه قایتنه سنه تبلیغ اولدیغی
اورادن بانلغراف خبر لشددر

(ازبیسین غزت) ارناودلرله اوروپالی افراد
محافظه مینانده ظهور ایش اولان مجادله حقه
تفصیلات آینه بی اعطا ایلور

تلغراف ایل خبر الدینی و جهله منازع ارناودلر
پولیس افراندن دکل ایشلر واقعاً بوندر عسکر
و یازاندرمه لغه قید و ادخال اولمق اوزره مصره
کنترلشدر ایسه ده هنوز کندولرله مفاوله عهد
اولتماشدر

ارناودلر ایلرله مینانده تحدت بدن منازعه ک تسکینی
ایچون هر بلر طرفندن واقع اولان استعداد اوزرینه
اوروپالی افراد محافظه قیشله لیدن حیقمشدر
و بونلرک ایش مداخله به مجبور یت دخی ارناودلر
طرفندن جدیدا تهدید اولنان اساس عمومی وقایه
ایچون واقع اولمشدر

کانون ناینسک اونبرنجی کونی خدیو به پوسته
واپورلندن پرواپور مخصوصه ارکا باطواسفی
و باغیر مملکتلر بینه اعاده قلمشدر و هنوز مصره
قلانله کالج بونلر یا سودانه کیده جنک عسکر ایچنه
دخول و یاخود مصارف حکومت عائد اواق
اوزره مملکتلر بینه اعاده ایتک بد اختیارلر بینه
براقلشدر

داخلیه نظری سودانه کتمک ایستیه جنک و یا
مملکتلر بینه عودتی ترجیح ایلده جنک اولان
اشخاصک مقدار ینی مستوضح بر قطعه مکتوب
کوندر مشدر

(مکتب ابتدائی جدیدی مدیر یت بهیه سندن)
بشکها شده کوری حامی اقصانده کائن دکاده
اجرای صنعت ایدن ازمیدل بر رحمتو قره بت
اغاک متصف اولدیغی حجت اثارندن اوله رق
مکتب جدیدک فخری بر لرکنه قبول و تعیینی ارزو
ایلوب موی الهک اسعاف ارزوسی خصوصیه
مساعده علیه نظارتناهی شایان یورلشده
و شاکر دانک بخشینه کونلری صاحبزینک کسلیسی
مکتبه قرارلشدر یونسده مینی اولو جهله اجرای
رسمیه و بر یورلشده سی و یورلشده سی
و وجهله ابراز ایلدیجی اثر حجت طوغر یسی
شایان تحسین بولنش اولمقله کیفیک غزنه
معتبر لریله نشر و اعلان یورلشی تمینسته ایدار
قلندی

فرانس مجلس و کلاسنک شهر حالک اون بدجی
کچن چهارشنبه کونی وقوعبولان اجتماعده مصالح
ساره مینانده برنس (زورم ناولیون) لکریاتنامه سی
مسئله سی ایل اشتغال اولمش و بو حاده اوزرینه
بعض ذوانک استجوابته ایدار اولمیشی مقرر بولنش
ایدری تأمین اولندیغی (نان) غزنه سی یازمشدر

کور بجه دن ۳۰ کانون اول تار خیله نان بر قطعه
مکتوبه نظراً طوسقه لوق قطعه سبله کور بجه ده
برسنه دنیو اسایش رکال اوله رق اوچه ر ساهتک
مسافیه بر قاج ار قداشله کیدلیدی حالده شمعی
هر طرفه سر بسجه امدوشد ایلکده بولمشدر
شوحال ایسه متصرف ایل اداره عرقه قومیسونی
رئیس یکباشی سلیمان افندی ک اقدامیه اولمشدر
مناسه و کور بجه در معارف قومیسونی شکل
ایندیجی کی کور بجه معارف ریاستی موی ایل
سلیمان افندی در عهده ایشدر

مناسه تره عدلیه مفتشی سعادتلو احد کور بجه
محاکمک حالی تدقیق ایچون اور ایلکشددر
بوراده بولنان یاده و سواری هساکر شاهانه قلعین
مبايعه سی ایچون کور بجه دن ۴۳۵۰ و هله شته
قضاسندن ۶۱۷ غروش اعانه اولمشدر

توجهات عسکر به

مکتب فنون حر بنده اکال تحصیل ایل کچن طفسان
یدی سنده سنده باشهادنامه اخراج اولنور ک اکال

نظر بات و عملیات ضمیمه خاصه سواری برنجی
نحوه ایانده استخدام اولان ملازم تانی افندیلردن
قاسم باشلی بجهت و میر کونلی رفعت واستانی محمد
جودت و خاصه کونلی فرهاد افندیلرله جرکس
محمد افندیلک و خر پوت شوق و داغستانلی عمر
لطیف و سلور بلی مصطفی شوق و چغور چشمه لی
خلیل رفعت افندیلرک خاصه اردوی همایونه
منسوب بشنجی سواری الایک ایکنجی و ایکنجی
اردوی همایونه منسوب سکرنجی الایک اوچنجی
و اوننجی الایک برنجی و اوچنجی اردوی همایونه
منسوب اون دردننجی الایک اوچنجی و اون بشنجی
الایک ایکنجی و دردننجی اردوی همایونه منسوب
یکری برنجی الایک ایکنجی و یکری ایکنجی
الایک کذالک ایکنجی و بشنجی اردوی همایونه
منسوب یکری بشنجی الایک برنجی و یکری بدنجی
الایک دردننجی بلوکلرک محل اولان ملازم اولک
محللر بنه نصب و تعییناری و ملازم تانی موی الهمدن
اولوب موقتاً خاصه ارکان حربیه داره سنده
مستخدم اولان بوللی امین و قره حصاری مصطفی
حلی افندیلرک دخی تکاکن داره مذکور ده استخدام
اولتی اوزره عهدلر بنه ملازم اولک رتبه سی
توجیهی
خصوصاً بنه بالاسفندان اراده سنیه جناب
پادشاهی متعلق و شرف صدور بیورقه مذهب خاصه
ایفا قلمشدر

روم ایلی شرقی ولایتی و الیسی علقو باشلیک روسیه
دولتی فلیه جنرال قونسولیه قطع مناسبات ایش
اولدینگی یازمیشدیک پاشای مشارالیه کونسولوس
موی الیه بوبله کوندریک مکتوبی مسوفیه ده
فرانسزجه اولهرق طبع و نشر اولنسان بلغاری
غز نه سی فلیه جنرال اصلیه و ملایقه تانی امانه
الهرق نشر ایش اولهقره و وجه زیر نقل اولمشدر

صورت مکتوب

ذات عالیله بنک مجلس عمومی زنده هیئت مجلس کرک
حرکات و افعالیه تقبیح و کرکه مطالبی ردایتدیر مک
ایله و نلسون علیهمه اعطای رایه نشو یق
و الزام ایچون اصول دیپلوماسیه خارجنده
و سائله مراجعت بیور مقلدکن اوزر بنه بن سزی
زنده قبول ایتمام مجبوریت ایله سته دوشور مامک
ایچون بوندن بوبله ارتق زنده عاجز امانه کلامکن
رجاسنی وظیفه مدن عد ایلمدیکمی اشعار ضمیمه
شومکتوب مختصری طرفیکره ارساله بحاسرت ایلمدم
فی ۱۴ و ۲۶ کانون اول سنه ۱۸۸۲
علقو و و غور بدیس

فلبه دن کانون ناینتک اون اوچی تاریخیه مورخا
بروجه اتی یازلمشدر
بوکونه قدر موقت حکمنده قالمش اولان تحریر
املاکی اکل مقصدیه روم ایلی شرقی ولایتی جمع
و استحصال معلوماته دوام ایتمکده بولمشدر
ولایت مشار الیه کچن سنه فلیه واسلیه سنجاققاری
اهالیسنتک عثمانی زمان اداره سنده صولک اتی سنه
ظرفنده تادیه و ایفا ایلمدیکری اعشارک مقصدار
مجموعنی متضمن دفتر رسمینی استحصال ایچون
در سعاده بر مأمور مخصوص کوندر مشیدی
بوکوندره دخی مأمور موهی الیه ولایتک سار
سنجاققاری بنه منسوب جماعتک و ردکاری اعشار
حقننده بو بولده معلومات طلبنه یکدن مأمور
ایلمشدر چونکه اشبو معلومات مکمل و محقق بر
تحریر املاک تأسیسی ایچون لایبدر

برلیندن ۱۳ کانون تانی تاریخیه یازلمشدر
پوراده سوبیش قنالتک بیضر فلتی بحر احرر دخی

اوشرا ناطله بیطرف ایلمدیکجه صرف خیالی مقامنده
عد اولمشدر
(غزت دی ووس) اشبو فکرک و کونیک کون واسطه
نشر و افکاری اولمشدر

شهر حالک اون التجی کونی فلبه دنک روس
اردوسی طرفندن تسخیری بوم مخصوصی اولتی
حسبیه فلیه بلغار متره بولیدخانه سنده براین رسمی
اجرا اولمش و بونده البسه رسمیلرینی لایسا
قونسولخانه مأمورینی الیه برار روسیه جنرال
قونسولوسی موسیو (قره بل) حاضر بولمش اولدینگی
کی ولایت جابندن کالته دخی مدیران و میلیس
و زاندرمه امر اسله داخله مدیری موسیو (قریستوویچ)
(غور بیل افندی) حاضر بولمشلرد
ایشای ایلمده امپراطور سابق متوفی ایکنجی
علیکسندر ک استراحت روحی ایچون و بعده
لاحق اوچنجی علیکسندر و روسیه خاندان
امپراطور یسی الیه شهری تختیر ایش اولان
جنرال (غورقو) ایچون دعایر اوقوش و و صبرده
کلیسالتک خارج و داخله دنک چوق جماعت بولمشدر
و کلیساقونسنتک اوزر بنه روس الوان ملیه سیله
ایکی بلدره کشیده اولمش و کلیسادن بعدالخروج
روسیه جنرال قونسولوسنده رسم قبول اجرا
قلمشدر

مطالعہ

روم ایلی شرقی اورو پادول معظمه سنک اتفاقیه
بلغار ستاندن تقریق ایله نام نامی حضرت ظل الاهی به
اولهقر بر ولایت مختار تسکیل اولمش اولدینگی
تذکاراً بلغار لیه متفقاً فلیه اجناس اهلایسی بر رسم
اجرا الیه اوراده دولت علیدرایت عدالت ایاتی
الندو پادشاه عدالت اکتناه افندمن حضرتلر بنه
دعوتنا اولنسه ایلی علقو پاشایله مدیران و فلیه
ساده بلغار کلیساسنده روسیه خاندانیه فلیه
مسخر بنک ادی یاد اولنمسی کال تعجب و تأسی
مستلزم اولهقر بو بله خر کتک نظر دقت سلطنت
سنیهی جلب ایسه سزادر هر حاله بلغارلرک
بو جهننده بو احوالک ایلموده سو تأثیری اوله جفتی
یله رک کال صداقت و جیمتدن شو بولده حوادث
غز نه لستونده کورنیکله متأسف و نه پورز

علقو پاشا موسیو (قره بل) الیه مناسباتک
کر کینلکی نه ایچون اولدینگی یله مز ایسه کده
عجبا مشارالیه نیچون شو بولده مناسبتسز ایشلری
رفع الیه بلغارستان ایله مختار اولتی حسبیه خلی
فرقی بولن و لاینتی نظر دفته الهمیور اگر بوبله
ملی غایبانه مساعد بولمنسه روسیه قونسولوسی
بوبله اره لرنه کیرن منافسده ترک مطبوعاتنی
کندوسنه معین بولمزی ؟

فلبه ده در سعادته چیقان فرانسز غز نه لری کبی
بیوک قطعده (بودینان) یعنی اتحاد نامیه هفتده
بر دفعه چیققی اوزره یکی بلغار غز نه سی نشر
اولغده باشلامش و بولک تحریری (رقوسی) نامنده
هسکر متقاعدلرین بری بولمشدر

قاهره دن انسان معلومات اخیریه نظراً لورد
(دوفیرین) تکلیفات و افعده سنک انگلتره حکومتی
زنده مظهر حسن تلقی اولماسندن طولانی
ناخشنود قاهره استعقاسنی و یرمک نیتده و نونه پور
ایمش

و یانه دن ۱۳ کانون تانی تاریخیه یازلمشدر
انگلتره دولتک مصر حقنده کی تحریرات رسمیه سی
پورایه هنوز تبلیغ اولنمالمشدر اشبو تحریراتک

بالنفس مصر حقنده هیچ تکلیفی حاوی اولمیدندن
سوبیش قتالی مسئله سنک ایجاب ایشدیره چکی
مذاکرات مستلماً اولتی اوزره جوابسز بر اقبلیه جتی
مختلدر

دیوان امپراطوری پشتده عدید اقامتله کانون ناینتک
یکری بدیسنده و یانه عودت ایلمدیکر

سوبیش قتالتک وقوعات اخیریه مصر یله بولمسی
امکانک بسبتون مرتبه شونه وارمسی خصوصی
انکلیزک افکارینی ایفاخالله فرات شمدوفر بنک
انسانی مسئله سنی میدان چیقارمشدر
اوندرده (ناسیونال) غلوبنده بومادهی مذاکره
ایچون (سیرو بلیام اندرو) طرفندن رقفونفرانس
عقد ایلمش و بوقونفرانسده موی الیه ایلموده
فرات بیونجه بغداده قدر تمهید اولتی اوزره
اسکندرون لیسانتی حلبیه ربط ایلمک اوزره
بر شمدوفر انسانی تصورندن بحث ایلمشدر

همان بیک کیلومتر بونده اوله جق اشبو خطک
بهر کیلومتر وی الی بیک فراتندن زیاده مال
اولمه جتی حساب اولمشدر که بوده موقع
مشکلات طبیعی سنک اقلتی حسبیه بیک معقول
بر تخمیندر حلب فراتدن الی کیلومتر بونده
مسافده کاشدر شمدوفر (هیت) قدر (دیر)
(و) (عده) دن کچمک اوزره فرانک ساحل یمنی
تعقیب ایلمدیک و بعده قارشوبه اطلایر ق شط
وادیسنه میجر اولتی اوزره (سغلا دیه) قتال
قدیمندن بلرور (الجزیره) مهران سنی تعقیب
ایلمدیکر

(غزت دی موسیو) مصرده روسیه تجارتی حقنده
معلومات اتیه رسمیه نشر ایشدر
جارت مد آورده اسکندر بوبله قاهره محصوردر
پور سعیددن دخی روسیه نقل اولتی اوزره
جزوی مقدار اخراجات و قوبه بولمیه پور خطه
مصر یه دن روسیه مالیکنه ۱۸۸۱ سنه سی طرفنده
وقوع بولان اخراجات روسیه دن مصره واقع اولان
ادخالندن طقوز قات زیاده ایش

اخراجات مصریه تقریباً اون برملیون متالیسک
رو بولغه بالغ اولدینگی حالده روسیه ممالکندن
خطه مصریه به واقع اولان ادخالات بر ملیون
بوز طقسان بشیک ایکویز قرق اتی متالیسک
رو بولده عبارتدر مصره لک زیاده مال صوفان
انکلیزدر انکلیزده دن مصره وقوع بولان ادخالات
ادخالات مجموعه دن نصفی درجه سنده در
روسیه انکلیز و فرانسه و اوستریا و ایتالیا دن صکره
انجق بشنجی درجه بی طوته یله پور

روسیه دن اسکندر بیه وقوع بولان ادخالات شهر
مذکور کیرن مالک اوتوز جزونده بر جزوی
و انکلیزده دن اورایه وقوع بولان ادخالته یکری
جزونده بر جزوی اولوب ایتالیا دن ادخالته معادل
بردرجه ده در

محصولات مصریه اخر اجانه کلجه بو خصوصده
روسیه انکلیزده دن صکره ممالک دولت علیده دن
یله اقدم اولهقر ایکنجی بونکله برار
اخراجات مذکور بونکله بوقدن عبارتدر
روسیه دن خطه مصریه به وارد اولان محصولات
باشلیجه سی ات و حیوان و ذخیره و دقیق و ایپک
و کراسه در

مصر بازارنده روس منسوجات و غاز و شکر بنک
اصلاً کورغامسی شایان تأسفر مصرده کرک
رسومی ذخیره قیمتک تقریباً اون درت جزونده
بر جزوی مقدار بدر حالوکه اخراجاندن انجق
طفسانده بره معادل بر رسم المنقه در مصرده بوسنه

بقوق حصادی سنه سابقه دن یوزده یکری اشاغدر
بو صورتله فیاتی یوکسله جکدر بوحال روس
تجارتیه دخی تأثیردن خالی قالمیه جقدر مصرده
ایشلر قنا کیده پور مثلاً فرانسر مغازه لری پیشین
اولور ایسه الیش و یریش ایلمیه پور بوسنه روسیه دن
مصره بونوزلی حیوان ادخالته تراید ایلمدیکر
کبی کور بنه پور

سوبیش قتالته کلجه بوندن روسیه پک از استفاده
ایلمیه پور

پراس (یسمارق) ک مخدومی قنوت (هربرت
دو یسمارق) ک المانیای دولتی اسوندره سفارتی
مشاور لیکنه قطعاً تعیین اولمیدینگی غز نه لره
کوراشدر

شیدقنک مشهور کچیدنه مقتول دوشن روس افراد
عسکر به سنک ناملرینی ایفا و نذکاراً انشاسی
مقرر اولان کلیسالتک محل تأسیسی مسئله سی حقنده
قرار و یریش و اشبو عرصه بر روس معرفتیه
بر بلغارندن اشرا اولمش و امر انشائه ایلموده
باشلا تلک اوزره شمدیلک او ریه بر خاج
دیلمشدر

(ورنساس) اداره سی ۱۸۸۲ سنه سی شهر
نشرین نایسی ظرفنده وقوع بولان دکن قضاری
حقنده بروجه اتی بر ایستاتسئیک نشر ایشدر

اشبو ایستاتسئیک مآلنه نظراً ۲۴ المان و ۱۵
امریقسان و ۳۹ انگلیز و ۱ اوستریا و ۹
دانمارقه و ۳ اسپانیول و ۱۵ فرانسز و ۳
یونان و ۷ فلنک و ۴ ایتالیا و ۲۲ نوروج
و ۱ پورتگال و ۵ روس و ۹ اشوج و ۱
عثمانلوکه جمعاً ۱۵۸ قطعده بلکنلو سفینه
فصانه اوغرامش و کندولرین خبرالنه مامقده
ضیاعاری فرض و تقدیر اولناتن بش قطعده کبی
بو بیکونه داخل بولمشدر

بوندن بشقه ۱۸ انگلیز و ۱ المان و ۲
امریقان و ۱ اشوج و ۲ بلجیقا و ۱ یونان
و ۲ فرانسز اولهقر بنه اوای ایچنده ۲۷ قطعده
و پور قضایزه اولمش و کندولرین خبرالنه مامقده
ضیاعاری مفروض اولان اوج قطعده و پور دخی
بو مقدار میانده بولمشدر

فرانسه ده اون سکر ملیون التیوز الی الی بیک
بشیوز اون سکر ذکور و اون سکر ملیون
بشیوز قرق سکر بیک بشیوز یش ایکسی اناث
اولهقر جمعا اوتوز بدی ملیون درتیوز بش بیک
ایکیوز طقسان نفوس موجود ایش

بو حسابه قار یلر ار کلکدرن طقسان ایکی
بیک ایکویز الی درت نفوس زیاده ایش
فرانسه ده مقیم فرانسز لردن سکر بوز التیش
درت بیک بوز بدیسی ممالک اجنبیه ده ولد ایلمشدر
فرانسه ده موجود اجنبیلرک مقداری دخی بر
ملیون بیک بوز اون نفوسه بالغدر

بر متوال بحر نفوس ذکور دن اون ملیون
اون بیک التیوز بر نفری ارکک و بدی ملیون
بشیوز یکری بیک بوز سکران التیسی متاهل
ور ملیون یکری بشییک بشیوز اوتوز بر نفری
بیکارد

نفوس موجوده انانن طقوز ملیون ایکویز سکران
بیک سکر بوز التیش ایکسی بکر و بدی ملیون
بشیوز اوج بیک اوچوز الی اوچی متاهله و بر
ملیون طقوز بوز التیش درت بیک بشیوز الی
بدیسی اراملدر
نفوس موجوده دن اون سکر ملیون ایکویز درت

بیک بشیوز طقسان طقوزی زراعت و طقوز
ملیون اوچوز یکری درت بیک بوز بدیسی صنعت
واوچ ملیون سکر بوز قرق ایکی بیک درتیوز
قرق بدیسی تجارت و سکر بوز بیک بشیوز قرق بری
بحر و رده نقلیات ایله مشغول و مآلوف اولوب
بشیوز الی ایکی بیک سکر بوز الی بری قوه
عمومیه و بر ملیون التیوز یکری طقوز بیک یش
سکرزی صنایع نفیسه ار بانی و ایکی ملیون بوز قرق
سکر بیک بوز یش اوچی موظف و امعجاب
عقار و بشیوز یکری بدی بیک بشیوز سکران سکرزی
صنعتسز و بوز یش اوچ بیک سکران اون الی
صنایع مجهوله ار بانی بولمشدر

(جزیره حوادث مطبوعه سنه)

بحر افندی

قارشو طرفده طبع و نشر اولمده اولان استانبول
غز نه سی سلیمیه خدمتخانه سنک اختلافاتی حقنده
بنه بر طاقم بلان یاکلش شیلر یازمقدن حالی طور میور
اوله دخی بیان ایلمدیکم کبی دیوان حرب مخصوص
پورکه حکمتی و یرمش و مضبوطه سنی تقدیم ایلمشدر
انجق دیوان مذکور ک تبدیل ریاستدنبی و ردیکی
حکملرک تمیز اولمقدنه اولدینگی مثلاً و مذکور
مضبوطه دخی بی عرض بر هیئت محترمک تمیز بنه
حواله بیورلدی هیئت محترمک تمیز بنه هر صورتله
حق و حقیقی و متهم الیه بی کنایه و اموال دولتی
ظاهره چیقاره جتی و دیوان حرب مخصوصک
حکم مضبوطه سی دیو چیقارمش اولدینگی مذکور
مضبوطه دن قدر و قیمتی تعیین ایلمدیر استانبول
غز نه سی ایشی استکناه انجکمزین و سنه لرحه
سورنجمیه اوغر ادلش اولان حقوق و منافع
خز بنه دی اصله قاله المقصرین بر طاقم ار باب
اغراضک اخبارات و اهیلرینی حسن تلقی الیه
حقیقی سترایلرک کندوسنده بر صلاحیت کوره
بیور ایسه مقامات رسمیه دن صورمهرق
علی العیا مقالات کاذبه یازمسی شایان اسفدر
معافیه سایه عدالتوایه جناب پادشاهیده دیوان
تمیزک هیئت محترمیه سی بو ایشک حقائق مکتومه
و مستوره سی تماماً ظاهره چیقار بنه قدر استانبول
غز نه سی مؤخرأً محبوب اوله جفته شدیلک انتظار
ایلیسی ناموس مطبوعاتی وقایه نامنه توصیه
ایلمدم

مقاعد میرالای
محمد اشد

(غزل عاشقانه)
جان طلسک که عالم بخش ایلمدیر جانلر سکا
قدسیان دلداده در طن ایتمه انشانلر سکا
سن نصل افت بر بسک بر نفس تسخیر ایچون
روزگارن و یرمکه قائل سلیمانلر سکا
برمه کل عشاقک اولسون نشوه باب التفات
بادهل تکلیف ایلوب سنن انلره انلر سکا
حصه در الطاف جانانن نه کر بانسک کوکل
اه و افغانلر بکا چاک کورک بیا نلر سکا
عصمتا عصرک مسلم شاهر مشهور بسک
اول سبب تسلیم فضل ایلمر سخندانلر سکا

(غزل عارفانه)
یاد ایتمه بزی راه صداقتدن الهی
یاد ایتمه احرک بزه کوسزدی اوراهی
ساقی کلچیک مجلسه پناه بدست اول
ناکیم اولهلم السده ایاغکله مباهی
بز باده ککش بزم مزایای جهانز
افغانلرک بو بنه و ارسه ککناهی
بیمکه کیم بستم الطاف بسک ای دل
الطاف الهی وار ایکن نامتاهی
هر کارده اول منتظر حکم ظهورات
ظاهرده صاقق کیمیه حصه ایتمه نکاهی

هـب اللرمز را بطه حكمته مى يوط
دستكمه قياس اتمه اوامر له نواهى
عصمت بشور مسئله عشق اوزامه
دعواىمك اماده ايكن السده كواهى

سياسيات (٢٤)

اينده معكوسه باقدقه انسان جهره مى ريمت
چهره مى كې كوره يلوب حاله كه برمكل اينده
حالك صحيح اولديغى اكلار ايشته دور ينان
دخى كندولر ينى دائما خيالنه قلدروب وسوسه
واضطراره دوچار اولماق اوزره امور سياسته ده
دائما دقيق دوشونه ييلور

بوكون عالم سياسته نه اولديغنه دار افكارمى
انقلاب ايتدرك اوزره شوقدرى لازمده كه اور ياده
عجبا صلح كونلنده حرب بروهميدر ؟ وقسه
اساسا رشيد ؟ بونى اكلامق مقتضيدر يازيلان
امور سياسته بندلنده شوقضيه تشرى كې اولوب
علمك نه اولديغى كشف اولنه من چونكه علم
ابدان بك بيوك اولوب حتى علم اديانه بيله متفوق
اولور بئنه عليه امور سياسته دخى اوليله حكمته
اشتراكدر عجب عالم غيبدن نه حادث اوله جغنى
بيلدن تدبيرات ايله برمكى اصلاح اينك و حال
اينسى بيلك قولاي رشيد ؟

بوكون راحته اونوره بيلديكبر حالده يارن
نه اوله جغنى تفكر ايتن ايسه ك صفات بشريه
منافى حركت ايتش اولور چونكه جناب حق
ارزاق مقسومه ي اعطايه كافلدر بونكه برابر
هر كس ظاهرده رزق ايجون چالشور ايشته
ارزاق مقسومه برعارت مساعى مخلوقه دخى اندن
حصه سنى المى اوزره امدوشدر بئنه عليه
كنديسى سعيه اشتراك ايتدريمان اخركلر زقندن
اكتساب اينك ايستره بوده افعال مسئلدره
سرفت وسائر كې بئنه عليه دنياه وطن ايجون
محبت دخى مامور حتى جله ايماندر بوسيدن
امور سياسته اتيدنه اوله جغنى احتمالاته بناء ايلدر
قياس ايله ايشته بوقياسات اوزر ينه تداركانده
بولغبر چونكه زمانن تاريخا عصر سعاده ايجيه
اوزامشدره هر بليله تركلر يوزندن بوعصر
بولنه بيلشدر ايمدى بوايكى قومك بوكونى كى
سياسته مجهول دكلدر غر بيلبر هر بلر شاليلر
تركار لهنده بولمور

ايشته سبجىل حكمت و مرآت سياست عجب اسلاميت
صحت تامه ميدر ؟

مادامكه حب وطن ايمانندن واسنشاره شرائط
اسلاميه دن بولنه بور اولبايده جله من دخى سعادت
وطن نه بولده اولديغى و نصل بولنه جغنى درميان
ايتلر ز را وقايه بزه عيانا اثبات ايدور كه
اورو باشمى بر بر يله مخالفدر بوحلاف ايسه
محضا قوميت و ملت منازعائيله قاريشق طو براق
غولابيدر ايمدى هر كس اكنساب هن مندهدر
معلوميا انسانلر رزق مقسومى كې دولترك دخى
رزق مقسومى و اذلىسى اوله ييلور ايشته
انسانلر نصل سعيه مجبور ايسه دولترك دخى اوليله
سعيه مجبوردر چونكه دولت ديك جاعت
انسانيه دن عبارت اولوب دولته سعى محافظه
ملك ايله جان و عرض و مال و قايمى و دشمنه مقابل
تهيات وسائر در بوسيدن قوم مشورك حاله
نظارت بزه الزمدر حتى شودر جملدره دول
اورو با قوم مشورك حاله نظارت ايدور بوزره
قوم مشونك قوسى قاچ دفعه چالندى و كبلر
كروب چيغنديغى و نه قوشد قاريني و نه اشيا
كتورلد يكي اكلور بوزر ديك كه بونلر شو
تداركى محضا بر هجوم و حرب ناكمه ايلدن خوف
ايجوندر

بوكون امور سياسته جه تدارك حركى هر دولته
همان الزم حكمتدر زرا وطن ايجون تهلكه
تصوريله برابر نفع كور ينه ييلور انجق معلوميا
بونفع زراذك اكوب بچوب اراه ايلديكى فيض
و بركتو حصداك عشرينى كې سهل اله كچم
بلنكه بونفع اله كچم ايجون مستقيما حركت
لازمدر بئنه عليه اورو پا دخى نفع مادي
و معنوى تصوريله امور سياستلر ينى او بولده
يايوزره اونك كنه و حقيقتى اكلابه بيلك اوزره
قفا ايسنور ز را قور يلان داملر قورددوزاغى
اولوب اوسق اور ييلور

امور سياسته جه عقلا ماوا راسته تفكر ايله شوليه
اوله جق ديانر كاهن دكلدر انجق بومطلق بر فكر
عيق ايله ايشى ميدانه قويه بور مثلا يور
وناويلون كې مستويلر حقتنه « سيل كى » تعميرى
جاريدر ز را بونلر كاور كچر حتى « يور باش »
« نادر » دخى بوليه ايدى ز را بونلر جسور
ايسده متقويت نقطه سندن ايشه باقامش سيل دخى
بر دهشت فوق الماده اراه ايدر ايسده انك
چكلمسى دخى چالك اولور اثار نخر ينده سى ايسده
بعضاسنه لرحه قاور

ايشته امور سياسته اك مهلاك صورت بوقضيه
اولوب عقلى اولر نشينات سياسته بولاندن خوف
ايله اكلامكى حكمتك ايسنور ايمدى بوكون
بو بيله مستولى انجق روسيه اوله ييلور هر نقدر
روسيله كم زمانى امتدادلش ايسده اونك امتدادى
را و جده اوله رق ملكنك پروتيدر برده ماهيسى
از اولشيدر چونكه روسيه دخى بر مستولى
عد اولنه يلوب شو قدر كه بونك سائرلر دن فرق
امور خارجه سنى طر ازخده انخدا ايله اوليله
فكرنى قوميت منازعاتى چيقارورق اجرا ايدور
برده اسياى و سيطى وقف قاسيه وسائر اكثر بيله
اورو ياه عالمه سندن دور استيلاسى اوزايه
بيلشدر

لكن شمدلدره روسيه نك ارتق فكر خاى بستون
ايجيه چيغمشدر چونكه هر كچمك ديني كوزينه
كسدر بچك فكر غلو به مالك اولمشدر مطلق
بر حكومت باشنه كچمكه فكرنى اجراه قيام
ايله دنياى الت اوست ايتكه چالشمشدر انجق
روسيه شو فكرنى شمدى به قدر كتم ايتكه
موفق اوليشى ساده كندى هنزدن دكلدر زرا
قارشوشنده براز اختيارلش ايسده دينه خصم بيله
ميدان اوقوق اوزره ديشلر ينى كوسترن شيريز
او دب اكبرى برج عظمتدن نخر يك سره او قدر
ميدان برافاش و حتى محاربات متواليه ده بحق
ارائسه همان هيسنده غالب اولشدر بوعلميه عقل
ايردرك اوزره شوقدر ديه ييلور بوزره تاريخا
احوال كوزجه تدقيق اولنسون و روسيه دائما
يالكن عثمانلى اوزر ينه كلد يكي اكلاشييلور حتى
شو كشفيات اوزر ينه اكلا بر ذات ديمشدر كه
« اكر روسيه براوقق انزىق اجرا سنده باشلار
ايسه هيج بر شينه بايقوب انك اوزر ينه حرب
ايتلدر ز را قوت ضمايى كوچدر »

ايمدى ظنيات و وهميات عالنه قاييلو بده شوليه
كيدر ايتش بوليه كيدر ايتش ديه اضماعه زمان
ايتك ايله نه اولديغى سونك ايجون تاريخا
باقيرك ديك كافيدر چونكه بوكون اثبات اولمشدر كه
« روسيه دن هر دولت عاداتا خوف ايله انك خط
حركتى تعيب ايدور بوزر بوايسه اثار علويت
اولوب اثار جسارتدر اكر روسيه جسور
اولمه ايدى اورو پانك دائما عظمت و دهشتى
التنه لزان اولديغى لاندش قوتلره اوغراشمن
ايدى »

شو ساعته اورو بالنتفع و ضررى نه اوله جغنى
بيلك ايجون شو بولده دوشونك كافيدر « عجبا
اورو پاروس ايجون نه دوشونور اكر روس
ايجون بونلر صيحا بر مستولى عد ايله استيلاسنده
ترقى ايتدريماك ايسنورى اوله اوستيا ميايه سز
بر بدن ياخود كو كسز براغاج حكمتده مى ؟ قياس
اولندور المانيا بونلر بر اشتراك ايله مى ؟ وقسه
روس قارشوشنده هند اوله قديمى ؟ بولنه جقدر
روس اوستيا به بر تقسيم هواى عرض ايله المانيا به
دخى بر هديه كرانبها تقديم ايلسى برعصر اولدى
كې مكيندر ؟ اوستيا صيحا المانياك امرى
التسده ميدر ؟ المانيا صلح روسيه به ضد
اوله جقدر ؟ فرانسه نه حركنده بولنه جقدر
انكلتره نه بولندهدر ايتالياه بايور بونلرده سس
چيقارمى ؟ اوت شو حالك عكسى دخى منصوردر
روسك ازمسى دخى قياس مكيندر »

شمدى نفع و ضرر ارزو ايتدريماك ايجون
حاضر بونلر امار بيجى بول ايشه كلامش ايكچى به
سالك اولور

مادامكه هر كس نفع و ضررى دوشومكه مختاردر
بزه نفع طريقتى دوشونم ضرر طريقتى اصلا
كو زدن ارميدم

ماضى به رجعت لازم دكلدر لكن مستقبل ايجون امور
سياسته مزجه ايكى بول كور بيله بور
برنجيسى دولت عليه نك حياتى موازنه اورو پانك
محافظه سى ايجون املدر ايكچيسى روسيه نك
فكر و املنى ينه اورو پانك راحتى ناهنه
قبولدر بو تقدير بجه برنجى نفع و ايكچى ضرردر
روسيه ايسه اصلا بولندن شامز بر مستولدر صانكه
خط حركتى سائر جهان كيرل كى بايش محضابول
اوزرنده عثمانى به صا شامش اولسيدر اكر روس
اورو با طريقتى اله السه ايدى شمدى به قدر
نه مستولى اولديغى اكلاشيلوردى انجق روس ايشته
شونده عقل ايتشدر كه اورو باو بجه بى يوزندن
اته ميور بوده خرسنيان حامل كيدر چونكه
روسه چارلر ارايش اولسه بطر يقاره تابع اوله جقدر
ز را بونلر با مقامنده دكلدرل بوسيدن ضرب
حكومتلى روسك حاجت خرسنيان سنى طائيلرى
بيوك غفلت ايدى ايشته روسيه بر بجه اولوب
شمدى بونكه طونه يى دخى اتلا مشدر

امور سياسته جه اك مهم نقطه كندى تعميرى
ارامنده خطا ايتامك كيدر ايشته نوشى عجب
كيم مضرتدن ايره جق سياست ايجون حل اولن
معا بود زرا امور سياسته ده هر كس رشيد
كسيه ييلور انجق نصف عصر دن برو رشيد
كور بلمدى حتى سياسته موقع عال دخى طولاتق
مشكل اولور

اوروپانك همان عومنده مامور ين سياسته جه
قر يرض واردر نده كه فرانسه ده سياسى مامورى
يك ازا اولوب انكلتره شمدى راز سياسى مسلكتى
تعميم ايدور اوستيا مسلكت سياسى قديمى اله
المق ايسنور

ايتالباده سياسى كاذبلرى كور يلوب روسيه سياسيسى
ايسه بولندن شامبور بئنه عليه اورو ياده بر سياسى
طوت دولت انجق الما يادركه اوده برسرلو كوب
و كيرلو معمار

سياست مكنتى بوقدر معلمى ايسه انجق امور
سياسته ندر ؟ وانى تعريف ايدور اوست طرفى
استعداده توقف ايلور ايجون بر وصيتنامه
احكامى معمول بهدر كه عاداتا بر قانون استيلادر
خالو كه بوقانون استيلابى معما بوقانون تحفظ اله
المنشدر بئنه عليه شرق حقتنه حركت مخنذه نك
ندن عيسارت اولديغى فهم و يقين ايجون امور
سياسته جه تفكر ايتدريماك ايجون دوشونميدر

بوكون بلغارستان ايله ارمنى مسكون محلا جاي
نظر دركه ايشته اصل نقطه مهدهده بودر انجق
بونده ضرر نفع نقطه لرى متساوى اولوب ايشك
ايجنده جسارت دقت فراست كې سياسته معاونتى
اولان افعال عجباً محمله استعمال اولنه ييلورى ؟
ديه تفكر ايدور بوزر چونكه افعال سياسيه سندر بجه
صكره ظاهر و عيان اولور

كوش قبضه لى كير صالدرمه مستقبل بورغان چارشى

مستعمل بصحه مندر اور تىسى ١
مستعمل حمام چيغدهمه حولسى ١

كذران ايدن چهارشنبه كوفى سابقلى كروهندن
كاهنك ينده بوجه بالا اشياى بولنش و مرقوم ايسه
السدينى محلاى اراه ايتديكى جهته بر طرف دن
سرفت ايتسى دخى ملحوظ بولنديغندن و مذكور
اشياى بوراچه امانده حفظ اولنش بو بولده اشيا
سرفت ايتدريان وار ايسه بعد الاثبات كندولر ينه
ورلك اوزره بك اوغلى پوليس مجلسنه مراجعت
ايلدى اعلان اولور

غلطه بورسسى
(دونكى سياسته)

(لبرائى عثمانى يوزغوش اعتباريله)
پاره غروش ١٢ ٢٥
اسهام عوميه (اوكله وقتى)
استقراضات

سائيم فرائق
١٨٦٣ ٠٠ ٠٠
١٨٦٥ ٦٩ ٠٠
١٨٦٩ ٦١ ٠٠
١٨٧٣ ٥٥ ٠٠
٢٥ ٥٣ روم الي شمدوقرى

(انكلير لبراسى)
٢٢ ٥٠ ١٨٧٢ سندى خرنه نحو يلاتى
باقتدر نحو يلاتى

غروش لبرا
١٤ ٥ شركت عوميه عثمانيه
٠٠ ٦ اعتبار عومى عثمانى
١٥ ٨ در سعادت بانقه سى
١٠ ٤ قاميو و مسكوكات بانقه سى
١٥ ٣ تراواى حصدرلى

مسكوكات فينائى

پاره غروش
١٥ ١١٠ انكلير لبراسى
٣٤ ٨٧ فرانسز لبراسى
١٠ ٩٠ روسيه پولى
٢٥ ٥١ قرامچه
٠٤ ١٠٨ مجيده فرقى
٠٠ ٢٠٤ متاليك
٠٠ ٢٠٨ بشاك
٢٥ ١٠٤ التيلق
٠٠ ٧٠٠ باقر
٠٠ ٩١٠ قائمه

محمد نورى

اعلان

جنود جناب ملوكانه امرا و ضابطاتك طفسان
سكن سنه سى ايلونه محسوبا مستحق اولدقارى
تعيناتلر ينك بدلاتدن هنوز تسويه اولميا و اوچه
ايدنلان اعلان مو ججهبه كتور يلوب معامله
قيديه سى اجرا قلنسان شهر مذكور تعينات
پوصله لريك اشو كانون ثابنك اون برنجى صالى
كونى بدل امانى و ريله جكندن هر كچمك ينده معامله
قيديه سى اجرا اولنش شهر مذكور تعينات
پوصله سى وار ايسه بوم مذ كورده لوازمات عوميه

داره سنه كتور ب بدلاتنى اسلارى اعلان
قنلور ٢

اصلاح اولنش مقاطيسى ضيا لامبسى
غازسز و علوسز ضيا و پر
بناء عليه صمائلق اخور و الحاصل حريقدن
قور قيلان هر بر محله استعمال از هر جهت نافعدر

لامبك طباقلنى اون سندر
نومرو مارق
١ ٩
٢ ١٢
٣ ١٣٥٠
٤ ٤٥

هر لامبك فينائى اولان مبلغ ارسال اولنديغى
تقديرده اونومودى لامبه ارسال اولور بوسنه
اجرى بوقدر

برلينده كچمك سوسوفاغنده ٧٨ نومولى خانه ده
هو بلك مواد كيو به فار يقه سى

(معنى الطلاب)

جميع علومك ميرانى اولان علم منطقدن تعلم مراد
ايدن طلاب اول امرده كتب منطقدن قراشه
بدا ايلدكلى متن ايساغوجى اولوب و متن متنى
ايسه بديايع تعليم و تعلمده شرحلندن (معنى الطلاب)
نام شرحى التزام اولفنده اولديغنه و هر شيك
تخصيصنه شروعده بصيرت اوزره بولونلور ايسه
اشناى تخصصنده مشقت چكلمبوب مطلوبك
حصولى كال درجه سهولته اوله جغنى مسئلاندن
بولنديغنه مبنى اشو كتاب حكمت نصاى تسهيل
لطلاب مقبول عامه اماتيد و طلاب اولان اظهار
اطه ليسنى مقصدا ترتيب ايتش اولان يازيد جامع
شرقى درسه املرندن و ارباب فضل و ذكادن
طر زوى فضيلتو على رضا افتدى بوكره صرف
مبتدئرفهم ايله جك درجده كشف وايضاح
و مسائل منطقدن اكر ييسى خلاصه جدولار
ايله بيان ايلركدن ترتيب و طبعنه موفق اولاش
اولفله حكاكدر درونده ١٣ نومولى حافظ محمد
افنديك دكانده بر چار يك فيثائله بيع و فروخت
اولفنده اولديغى اعلان اولور

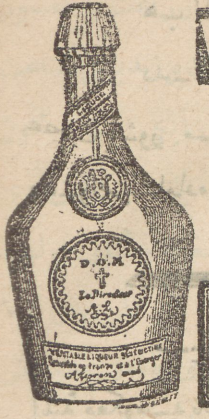
تونسده مؤسسات خيريه تأسيس واحداى ايجون
ترتيب واحداث اولنان تونس بين الملل يانفوسى
اشبو يانفوده بر مليون فرائق اكراميه و بر بيله جك
و بومقدار اكراميدى زيرده كوستلرديكى وجهه
اوچوز يكرمى بر بيلت قزانه جقدر

جمع اكراميه اكراميه قزانه حق
فرائق فرائق بليت

٥٠٠٠٠ ١٠٠٠٠٠
١٠٠٠٠ ٥٠٠٠٠
١٠٠٠٠ ٢٥٠٠٠
١٠٠٠٠ ١٠٠٠٠
١٠٠٠٠ ١٠٠٠
١٠٠٠٠ ٥٠٠
١٠٠٠٠٠ ٣٢١

بر بليت رفرافه صاليلور
بليتيلر بيلارى پارسده « هزان بايله » زفاغنده اوچ
نومولى محله يانفو قوميه سى باش كاتى موسيو
« ارنسنت دره » امرينه جك و بايوسته حواله
نامه سى اوله رق ارسال اولنديغى حالده تسليم
واعطا قنلور

مشاهير ادبى زمانه دن عزتو عصمت افنديك
نظم ايتش اولديغى (مخزن الحكم) نام تركيب
مندى مطالعه به شايان را حركت بيان اولوب
الى پاره فيثائله هر كچمك دكانلر ينده صالمندهدر



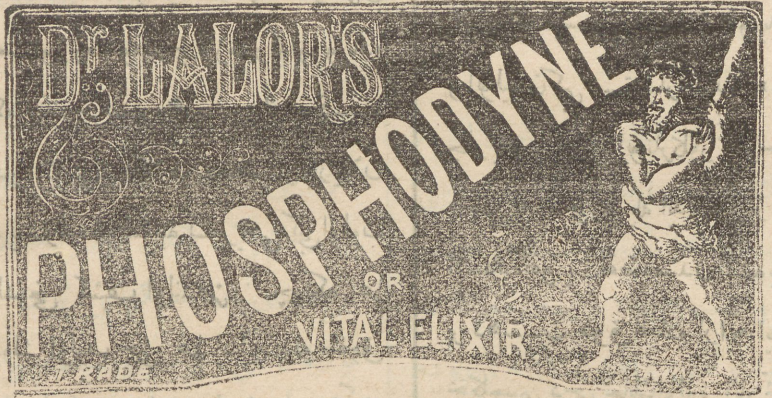
VERITABLE LIQUEUR BENEDICTINE

فرانسده «فکان» مناسرتده «بنديکٲين» طريقتک حقيقي مشروبي
اعلا مقوی مشهبي هاضم
هر نوع مشروبک اک اعلاسي



دائماً شيشه لک اتسده بالاده کوسٲريلان
مربع الشکل وزيرنه درکتورک امضاسني حاوی
يافته لک وجودينه دقت اولنه

اشبوعلاج استانبولده موسيو «مزيبکي» وشرکاسي موسيو «عليکيان» مغازه لينده وغلطده دخی
«بالور يان» وشرکاسي مغازه سنده وژني قهوه سنده و لک اوغلنده لوقسنورغ قهوه سي ايله شکرلک جي
والوري دکانده و «فزنوارت» «لانسان» و«بابي» و«ژبير» ده ودها سسار شون مغازه لرده
بولوب صايلور
مذکور علاج موسيو «وژن ميکو» لک غلطده بانقه زفاخته ايکي نومرولي مغازه سنده طوبدن صائقه دره



محسٲ قوت و قدرت

وخيمر وجع علامتري دائماً کورلر وفائده ل هر
سوره جک ره بوخته لقلر خسته به بر يوک اولورلر
هيچ بر سب يوقدرکه بوعلامتري دائمي دوام اينسونلر
شوصولک يکري سنه دنبري هر صنف اهالي سندن
بوعلامتري ايو اولدقري شهادت ايده ورلر قنقي
شکلده قره جکر خسته لقلر نه تشيخ معسدي ايو
ايک لالورين فوسفوديني شمسدي به قدر چيقان
علاج لک لقالنه ليلسيدر

دوقٲور (لالور) ک ۱۸۶۲ سنه سنده بولديني
فوسفوديندر
اشبوفوسفودين ترکيا وهندستان وچين ومستلکات
سارده مقیم اولان اشخاص ايچون قوت وحيات
ويريجي رتبيدر
(لالورين فوسفوديني)

اشبورتب مشامه ومنظره نه خوش کلور بسبتون
پراق مشروب بدن بر يدر نساق القوله ايله حل
اولور و خاصيت شفائيه ني حاوی رفوسفور
ترکبي اولوب کيياي متاخر دن الکاوسني اولوب
فلا هيچ ردواء مهلکي شامل اولمديغندن
تاثيراتده ضرر سزدر وحياتي وجوده قوت ويرمک
اقتدار دن طولاي ثون بيوک حکيمارجه معروفدر
چونکه قاه وينه وسکره حيات ويريجي عناصري
حاوی اولمغه درجه بالاده الاتک اقتدار يني وحرکتني
توسيع ايلر وجودک وافکارک چالشمق دن ترتب
ايدن ضياع حيات کافه توقيف ايلر

(لالورين فوسفوديني)
فوسفور له بيلان معاجز لک الکبريچيسي وفونيليسي
اولان دمک وعصبک ووزولغني دوزلدبر اعصابک
کوشکلکي وعموم ضمني وديليکي ومطالعهدن
وايشدن کلان ضعيفتي وياش وقولاق چيکلکسي
واشتهاسي غائب اولنلره اعصابک هر نه درلو اولور
ايسه اولسون ضعيفتي وبين صولاعني واورقوسرلاني
واغيرلق باصمدي وایغدار قه اغريسنه و بوبرک
خسته لقلر نه وادرارده طورق بولمسنه والحاصل
دها برچوق خسته لغه وکوکس خسته لغنه وچلد
ضعيفلمسنه وزهر لکسنه قنقي سبيله اولور ايسه
اولسون وجودک قوتلمسنه سنيب ويرر
(لالورين فوسفودينک تاثيري)

ايکي درلودر بر طرفدن اعصابک حرکتني
قوتلندر دبر طرفدن دخی عضلاتي وقانی
بسلک ايچون پک قوتلي برعلاجدر والحاصل
خراب اولش ايرامش وجودک يکيلک ايچون
غريب برعلاجدر
(مؤلم براي ش)
بين خسته لغندن تشيخ معسده دن وقره جکرک
راحتسز لغندن والحاصل فان زهر لوب تکميل
وجوده تاثيرندن ترکياده سنوي بش اون بيک کشي
اولور بوخسته لغک تاثيري اهالي اوزر نه پک

يکري سنه تجربه عمومي
(فوسفودين) ک تاثيري داعي اولديني برچوق
مملکت لک ومللک شهادتيله اثبات اولمشدر
بوراده افده اولسان اولکلرک بري وبحري
اهل صنعت ومزوي زکيبر وبيوک فاميلار
دخی شهادت ايدرل وفوسفودين دوقٲورل شيشه
ايله درت والي واونبر شيلينه صايلور دنياک
هر بر طرفنه کرک چوق وکرک از اجزا صاناناراله
خارجدن امتعه کتور نلرده بولور اشبوفوسفودينک
صائلي ايجاد اولديني ۱۸۶۲ سنه سندن ري
کوندن کونه ترابه ايده بور چارشوده دائماً
صائليديغندن ساخته کارلقلرک چوق وقوعبولور
(اخطار مخصوص) دوقٲور لارولک فوسفوديني
(لوندون انجيسن) هر بر شيشه لک اوزرنه حاک
اولمشدر وهر بر شيشه ده بونکله برار انگليز
ارمسي بولنسه چقدر اکر اولمز ايسه تقليد
نظريله باقيه چقدر اور نه ياشنده برادم ايچون
کونده اوج فاشق انجيلور ياخود هر يکدن
يارم ساعت اول بش ياشنده واندن يوقاري اولنه
قهوه فاشقيه اوج فاشق الهيلورلر اکر پک زياده
ضعيفت وارايسه اکسر س ياخود ماورا شرايله
برار ايچيلور وداغما شيشه لک اغزي اوقبالي
اولميدر ضيا کور مقسرين سرين محله حفظ
اقليدر
(باجموس) ۳۲ کسفورت سيراتت لوندرو فوسفودين
صاحبي وموجدی (لولارين) کييا خانه سي
استانبولده غلطده و لک اوغلنده باشلي اجزاخايل
واجز انجار لينده بولور بلغاريا ورومانيا و ترکيا
ايچون کرک طوبدن وکرک پارچه پارچه غلطده
يوکسک قالدر مده قره غول ياشنده ۹۵ و ۹۷
نومرولي انگليز مغازه سنده (ادمون قر ارانده
بولور

(بوندن اول اوراق حوادث ايله اعلان قلنديني وجهله طقسان يدي سنه ماليه سي غايته دکن صايله بيان حصه لومناذلک خز بنه اوقاف همايونک طقسان يدي)
(سنه سي غايته قدر خز بنه مشار الهاده متشکل قوميسون مخصوصندن معدوق ديوانت مجيحه سندن اولوب تاثير اولندين مأمورين ومتعايدن وچراقلق)
(وجوامع سائر خدمه سي ودها کوي وطاني وتميرات مصارفاتي قيون وصور تاري ايله اراده مصفاي اراده هليدند اولمغه بوقبلدن وز برده)
(اساميسي محرر بولنان حصه لومناذلک اشبو يک ايکون طقسان سکر سنه سي کانون اولک يکر مجي بازار ايرسي کونندن اعتبار اُسنه خر قومه کانون تانينک)
(اوانجي بازار ايرسي کوننده کين محمولات ادار سنه کلوب مدي ايله اجر اقلنه جني اوج دفعه اعلان قلنش ايدی وشهر مذکورک اوانجي بازار ايرسي کونندن اعتباراً)
(شهر مذکورک اوان طقوزنجي چهار شنبه کوني ساعت التبدن اونه قدر حضور نظار تده مز ابدنه انتهاي لري اجر اقلنه جفتدن رموجب اعلان طالب اوللرک مطلوب بات)
(سندلرني اوجده قوميسون مذکور ه اراز ونصديق ايتدر دکن صکره بوم مذکور ده بمقدار ضم وقوع ولور ايسه قبول اولوب و ايرنسي بنجشنبه کوني دخی)
(بوزده بش ودها زياده ضم ايديلور ايسه قبول اولوب ايدن صکره جانب باب عالي بدعرض واستيدان اولنه جني در دنجي دفعه اوله رق قطعياً اعلان و اخطار قلنور)
نومرو قين مجتهد لري

- ۲۴ ۲۵۰۰ فاطمه خاتون وقندن اکر ي قوقر بنده الحاح الياس محله سنده تيبان جاده سنده تر يبعاً بوز ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله وايکي صغه و برقيو و بوز ذراع بيجي مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۲۸ ۱۲۶۵ خاصه او طله ياشيسي الحاح خليل اغا وقندن طاطا و لقر بنده بوز ذراع بنده تر يبعاً بوز يکري ذراع عرصه اوزر بنه مبني التي او طله وايکي صغه و برقيو وشهري اوچون طقسان غروش کرا لوب مقدماً بر باب اليوم ايکي باب بر بر بنه متصل منزلک اون التي حصه اعتبار يله بر حصه سي
- ۴۳ و ۳۷۷۵ سلطان مصطفی خان وقندن انجیر قريه سنده کوي ايچي زفاخته بر موجب تمسک اون بشليک بدبوز اوتوز ذراع مقدماً چار اليوم بر قطعه عرصه لک يدي حصه اعتبار يله بر حصه سي
- ۱۶ ۱۲۵۰ حاجي الياس امامنه مشروطه اسما خاتون وقندن اکر ي قوقر داخلنده الحاح الياس محله سنده ادهم اغاز زفاخته تر يبعاً سسکسان ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله و بر صغه و برقيو و بوز ذراع بيجي مشتکل بر باب منزلک ربع حصه سي
- ۰۹ ۵۰۰۰ روم محمد پاشا وقندن کوچک بازار قريه بنده حواجه خير الدين مکتب زفاخته تر يبعاً سسکسان بش ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله و بر صغه و برقيو التمش ذراع بيجي مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۲۸ ۲۰۰۰ راي محمد پاشا زاده مصطفی لک وقندن ايو بنده بابا حيدر محله سنده اره اميني چشمه سي جاده سنده تر يبعاً سسکسان ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله و بر صغه و برقيو وسسکسان ذراع بيجي مشتکل وشهري بوز غروش کرا لوب بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۴۳ ۰۵۰۰ مخرجومه عايشه خاتون وقندن اکر ي قوقر داخلنده الحاح الياس محله سنده ايه زفاخته تر يبعاً الي ذراع عرصه اوزر بنه مبني ايکي او طله و بر صغه و برقيو و اوان ذراع اچقلني مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۱۱۷ الى ۱۲۳ ۶۰۰۰ سلطان بايزيد خان ولي وقندن قاسم پاشاده بدر الدين ک محله سنده يکي بول جاده سنده تر يبعاً يوز سسکسان ذراع عرصه اوزر بنه مبني درت او طله وايکي صغه و برقيو وشهري يوز التمش غروش کرا لوب اوچ باب منزل و تختنده بر باب قهوه دکانلرک بش حصه اعتبار يله ايکي حصه سي
- ۰۳ ۴۰۰۰ کر مجي پير محمد چلي وقندن کوچک مصطفی پاشاده اوسکو يي محله سنده چقر قجي چتماز زفاخته تر يبعاً بوز ذراع عرصه اوزر بنه مبني درت او طله وايکي صغه و برقيو و بر مقدار اچقلني مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۸ و ۶ ۳۰۰۰ خديجه سلطان وقندن اکر ي قوقر ملاحه قيق محله سنده ابراهيم لک زفاخته تر يبعاً بوز الي ذراع عرصه اوزر بنه مبني درت او طله و بر صغه و برقيو و بوز ذراع بيجي مشتکل بر بر بنه متصل ايکي باب منزلک نصف حصه لري
- ۰۷ ۱۵۰۰ حراي احمد پاشا وقندن اکر ي قوقر داخلنده الحاح الياس محله سنده تيفان جاده سنده تر يبعاً التمش ذراع عرصه اوزر بنه مبني ايکي او طله و بر صغه و برقيو ي مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۰۱ ۴۰۰۰ سراييلي شمس رحسار خانم وقندن کوچک مصطفی پاشاده ملاحه سروسر محله سنده قوق زفاخته تر يبعاً طقسان ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله و بر صغه و برقيو ي مشتکل شهري اوتوز غروش کرا لوب بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۰۲ ۲۰۰۰ سلطان احمد خان اول وقندن کوچک مصطفی پاشاده ملاحه سروسر محله سنده تکيه زفاخته تر يبعاً الي ذراع عرصه اوزر بنه مبني بر او طله و بر صغه و بر مقدار اچقلني مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۰۶ ۱۲۵۰ محله مذکور امامنه مشروطه وقندن قيان دقيق قريه بنده ابن مداس محله سنده تکيه زفاخته تر يبعاً الي ذراع عرصه اوزر بنه مبني بر او طله و برقيو وايکي بوز ذراع بيجي مشتکل مع مشلات بر باب منزل و بيجي لک ربع حصه سي
- ۳ و ۱ ۵۰۰۰ فاشقي مصطفی افندي وقندن صمايه قريه بنده حبيقدار خير الدين محله سنده کرک زفاخته تر يبعاً بوز تيش ذراع عرصه اوزر بنه مبني التي او طله و اوج صغه و برقيو و اوچون ذراع بيجي مشتکل بر بر بنه متصل ايکي باب منزلک ثلث حصه لري
- ۱۰ ۴۰۰۰ الحاح الياس جامع شريني وقندن اکر ي قوقر بنده اوجي لک محله سنده کلب زفاخته تر يبعاً بوز يکري ذراع عرصه اوزر بنه مبني درت او طله وايکي صغه و برقيو و بر مقدار اچقلني مشتکل بر باب منزلک نصف حصه سي
- ۰۷ ۶۲۵۰ الحاجه و محبو به خاتون ونفس حرمين وقندن کوچک مصطفی پاشا قريه بنده ملاحه سروسر محله سنده قيق زفاخته تر يبعاً اوچون الي ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوان ايکي او طله وايکي صغه و برقيو و الي ذراع بيجي و بر خراب جايي مشتکل قوتناغ ربع حصه سي
- ۱۸ ۲۰۰۰ قريه مجي محمد افندي وقندن اکر ي قوقر خار جنده قجي چلي محله سنده قريه مجي چشمه سي زفاخته تر يبعاً بش بوز ذراع بر قطعه عرصه لک بش حصه اعتبار يله ايکي حصه سي
- ۶۸ ۱۳۳۳۴ نفس حرمين ونسليه سلطان واسکندر لک ورسانه و اوقاف سائر وقندن اقسر ايدنه مراد پاشا محله سنده طوب قوقر جاده سنده دروننده منهدم بر جايي و بر تخزن وعرصه در و نه جاري نصف ماصورا مالديزي مشتکل تر يبعاً و تخميناً بيک ايکون ذراع بر قطعه قوناق عرصه سنک ثلث حصه سي
- ۰۳ ۲۱۴۵ صولاق زاده محسن اغا وقندن اکر ي قوقر بنده اوجي لک محله سنده چقور زفاخته تر يبعاً بوز تيش ذراع عرصه اوزر بنه مبني اوج او طله و مشرک يرمالي مشتکل بر قطعه منزل عرصه سنک يدي حصه اعتبار يله اوج حصه سي
- ۴۲ ۶۲۵۰ فاطمه خاتون بنت شازلي وقندن اکر ي قوقر بنده اوجي لک محله سنده شيشه خانه جاده سنده تر يبعاً بوز يکري ذراع عرصه اوزر بنه مبني بش او طله و بر صغه و برقيو و اوچون ذراع بيجي مشتکل منزل محلک ثلث حصه سيله بيجي محلک ربع حصه سي

روم ايلي قواغنده بار چيقاز زفاخته بش نومرولي
وايکيک بشوز ارشونه قريه و اطراف ديوار ايله
محاط مع بيجي بر باب خانه عرصه سي صاحبي الدن
صايلق اولمغه استک بيوران ذواتک قريه
مذکور ده خليل قسود لک اوغلي ابراهيم اغا
واسطه سيله کر در يله جيکي و بازار لني ايچون دخی
حکاکلرده اون نومرولي حکاک علي منلي افندي به
مراجعت بيورلسي اعلان اولور

اسکدار ده نوح قوقري جاده سنده قواغاني محله سنک
الک کوزل موقعده ۳۷۷ نمرو لي يدي او طله بر اخور
واروجه مطيعني شامل ويک التوز ارشون بيجي
مشتکل اطراف ديوار ايله محدود و نفل سارت کاهله سي
اولان بر باب مجد دخانه اوهون فيئات ايله صاحبي الدن
صايلق اولديغندن استک ايدن ذواتک باب عالي
قره و لغاه سنده بوز باشي عثمان افندي دن سؤال ايللري

قرمه ده دولو و روز دینی
کل قیاق مرهمی انگلیز ترتیباً اولوب جلده حسن وشبابت ر ونق ویرمٹ ایچون پودره
دینلان طوزه هر حالده فائدر
فوق العاده براهمام ايله ترتیب ایدلش اولان اشبو توات لازمه سي انسالک یوزنه اوهورینه
قولرینه والرینه ایرت حسن ایدر ونازلک ویرر صیحا و صغوق ووزکار ومسنلک
وکونا کونا خسته لقلر جلد بشری صولدره جندن اشبو قرمه ده روزدولو یز دینی استعمال
اولنقه نه جلد اسکی وبقی بولجی مثلاً قرمزی لکه لری و یوزک اشقی وایسلکلرینی
اراله ایدر
صورت استعمال
استعمال ایتزدن اول شیشی شدله چالقه لدقن صکره مایی برانجه بز ايله سوز وب مایع
قورومازدن اول سوریلان محلی سلیلی
ویز دینی کل قیاق مرهمده مصرهمی رش یوقدر
نون مملک عثمانیه ایچون غلطه یوک کرکی جوارنده کاکن اطه خانه ایکنجی فائده جرواتی فاز
نام مشرکله مراجعت اونمیلیدر